

Befristeter Beherbergungs- bzw. Nutzungsvertrag

Zwischen

.....

Nutzungsgeber/Beherbergungsbetrieb

und

.....

Nutzungsnehmer/Beherbergungsgast

wird folgende Nutzungsvereinbarung geschlossen:

1. Dem Nutzer wird eine (möblierte) Unterkunft zur Verfügung gestellt, bestehend aus

☐ einem 1-/2-/Mehr-Bettzimmer

☐ WC/Dusche/Bad

☐ Schrank/Küche etc.

im Haus/Baracke/Wohncontainer

in, Str.....

2. Der Vertrag beginnt am und endet am, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

3. Der Nutzer hat die Unterkunft schonend zu behandeln und haftet für übermäßigen Gebrauch oder Beschädigung.

4. Das Nutzungsentgelt beträgt

☐ täglich€ oder

☐ monatlich€

zzgl. jeweils gültiger USt iHv zZt.

7 % -----€

Summe€

und ist jeweils fällig

(Alternative wählen)

☐ im Voraus am 3.Werktag nach Beginn des Beherbergungsverhältnisses

☐ zum 15. eines Monats oder

☐ zum(letzten Tag eines Monats) oder

☐ zum(letzten Tag, an dem das

Vertragsverhältnis endet).

Im Nutzungsentgelt sind alle Nebenkosten enthalten.

5. Der Nutzer verpflichtet sich, das Objekt bei Vertragsende bis spätestensUhr zu räumen und an den Nutzungsgeber heraus zu geben.

Umowa o lokal noclegowy wzgl. użytkowania na czas określony

Pomiędzy

.....

podmiotem użyzającym/gospodarzem lokalu noclegowego

I

.....

użytkownikiem/gościem

zostaje zawarta następująca umowa o użytkowanie:

1. Użytkownikowi oddaje się do dyspozycji (umeblowane) miejsce noclegowe składające się z

☐ pokoju 1-/2-osobowego/kilkuosobowego

☐ WC/prysznic/łazienki

☐ szafy/kuchni itd.

w domu/baraku/kontenerze mieszkalnym

w, ulica

2. Umowa rozpoczyna się w dn. i kończy, bez wymogu wypowiedzenia.

3. Użytkownik jest zobowiązany do starannego obchodzenia się miejscem noclegowym i jest odpowiedzialny za szkody powstałe wskutek nadmiernego użytkowania lub uszkodzenia.

4. Opłata za użytkowanie wynosi

-€ dziennie lub

-€ miesięcznie

z doliczeniem obowiązującego podatku VAT w wysokości obecnie

7 % -----€

Suma€

i jest płatna każdorazowo

(wybrać alternatywę)

☐ z góry do 3 dnia roboczego p rozpoczęciu umowy o nocleg

☐ do dnia 15 miesiąca lub

☐ do dnia (ostatni dzień miesiąca lub

☐ do dnia (ostatni dzień trwania umowy).

Opłata za użytkowanie zawiera wszystkie koszty uboczne.

5. Użytkownik zobowiązuje się do opuszczenia obiektu z zakończeniem umowy najpóźniej do godziny i przekazania podmiotowi użyzającemu użytkowanie.

6. Aufrechnung

Den Vertragsparteien ist es gestattet, die ihnen aus diesem Vertrag erwachsenden Ansprüche/Verpflichtungen mit den Ansprüchen/Verpflichtungen aus dem zwischen den Vertragsparteien abgeschlossenen Arbeitsvertrag aufzurechnen.

6. Potrącenie

Strony umowy mogą potrącać roszczenia/zobowiązania przysługujące im z tytułu niniejszej umowy od kwot roszczeń/zobowiązań przysługujących im z tytułu umowy o pracę zawartej pomiędzy stronami umowy.

Ort, Datum

miejsowość, data

Unterschrift Nutzungsgeber

podpis użytkownikiem